



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE BAJA CALIFORNIA
INSTITUTO DE INVESTIGACIONES HISTÓRICAS



ARCHIVO DE LA PALABRA

PROYECTO DE HISTORIA ORAL

HISTORIA DE TECATE

ENTREVISTA A

SILVESTRE FLORES SALAZAR

POR

BIBIANA SANTIAGO

PHO-8-61

TECATE, BAJA CALIFORNIA

21 MARZO, 2001

INSTITUTO DE INVESTIGACIONES HISTÓRICAS UABC
ARCHIVO DE LA PALABRA

PROYECTO DE HISTORIA ORAL
MEMORIA HISTORICA DE TECATE

SR. SILVESTRE FLORES SALAZAR
ENTREVISTADORA BIBIANA SANTIAGO
PRIMERA ENTREVISTA
PHO-TCT/1/13(1)

TECATE, BAJA CALIF.

INSTITUTO DE INVESTIGACIONES HISTÓRICAS UABC
PROYECTO DE HISTORIA ORAL:
Memoria Histórica de Tecate

Primera entrevista al Sr. Silvestre Flores Salazar

Lugar: Realizada en

Fecha: 21 de marzo de 2001

Transcripción: Cristina Ruiz Bueno

Cassette 1/2

BS:_ 21 de marzo del 2001 estamos aquí en la Colonia Braulio Maldonado, me dice su nombre completo por favor.

SF:_ Silvestre Flores Salazar

BS:_ Con el señor Silvestre Flores Salazar, como le decía señor Silvestre este es un trabajo para la Universidad Autónoma, este cassette se va a guardar en la Universidad para que la consulten otros investigadores que trabajen sobre historia de Tecate, pero además se va a usar para publicar un libro sobre historia de Tecate por parte de la Universidad, entonces le agradecemos mucho su participación y este, nos podría comentar por favor el año en que nació y en dónde nació.

SF:_ Pues nací aquí en Tecate en 1935, el 21 de abril de 1935.

BS:_ Me podría dar por favor el nombre de sus padres.

SF:_ Silvestre Flores Flores.

BS:_ Y su mamá.

SF:_ Leonor Salazar, bueno, viuda de Flores.

BS:_ Ella vive.

SF:_ Finados los dos.

BS:_ El nombre de su hermano mayor.

SF:_ Juan Flores

BS:_ Luego aquí nació.

SF:_ No, él nació en Estados Unidos.

BS:_ ¿Dónde nació Juan?

SF:_ En San Diego, California.

BS:_ En San Diego y luego quien sigue de sus hermanos que.

SF:_ Jesús Flores.

BS:_ Jesús, ¿Jesús dónde nació?

SF:_ Aquí ya en Tecate.

BS:_ Y luego quien nació.

SF:_ Yo.

BS:_ Silvestre, usted nació aquí en Tecate.

SF:_ Si.

BS:_ Y luego.

SF:_ Otro hermano pues ya finado, no, bueno Manuel .

BS:_ Manuel y luego.

SF:_ Una hermana, Rigoberta.

BS:_ Rigoberta.

SF:_ Finada, y luego otra hermana Socorro.

BS:_ Es la más chica.

SF:_ No, siguen las cuentas, (risas) y luego Teresa.

BS:_ Teresa.

SF:_ Y luego Esther, ahora si ya.

BS:_ Es la más chiquita, entonces, en qué año nació su papá don Silvestre.

SF:_ En 1902.

BS:_ ¿En dónde nació?

SF:_ En Jalisco en un pueblo que se llama Temastian.

BS:_ Temastian y Leonor su mamá.

SF:_ En un pueblo de Jalisco también que se llama Ahualunco.

BS:_ Ahuanulco.

SF:_ Y el otro, ahí del mercado Jalisco, así lo nombraban ellos.

BS:_ ¿A qué se dedicaba su papá allá en Jalisco?

SF:_ No, pues él se vino muy chico, él era, pues se vino de 16 años, pero trabajaba en una talabartería.

BS:_ Este, recuerda el nombre de su abuelito por parte de su papá.

SF:_ Bueno, mi abuelito, no, Salvador Flores.

BS:- Y su esposa, su abuelita.

SF:_ Como él se crió con su abuelita, su abuelita se llamaba Francisca, casi no la nombraba.

BS:_ Y los papás de su mamá.

SF: _ Isidra Avalos, la mamá, no, pues ya no me acuerdo con el papá también como no lo nombraba.

BS: _ Su abuelito dónde vivía.

SF: _ Cuál abuelito.

BS: _ Salvador Flores.

SF: _ Era del ejército.

BS: _ Radicaba en Guadalajara, en el ejército pues andaban pa arriba y pa abajo.

BS: _ Y su abuelita Isidora.

SF: _ Ahí en Aqualulco.

BS: _ Entonces sus abuelitos salieron de allá de Jalisco.

SF: _ No, que yo sepa no.

BS: _ Su papá fue el primero que salió de la familia.

SF: _ No, pues ahí se pone enredoso porque eran tiempos de la revolución.

BS: _ Su papá le platica por qué salió de Jalisco, le platicó su papá.

SF: _ Pues por la revolución, que no sabían ni de que partido era la gente ahí, parece que el pueblo ahí, los pueblos eran los que mandaban, no, si el pueblo era Carrancista por decir algo, y llegaban los villistas, pues ya tenían que tomar, tomaban el pueblo y este, la gente los que podían se iban a los cerros, se iban de ahí, y entonces este el primero que salió de ahí del pueblo le platicaba ayer, no, fue un tío que salió por motivos políticos también, pues se puede decir hasta huyendo, no, a Estados Unidos, verdad, como, tenía un puesto como de juez, algo así, en el gobierno y pues cambió el gobierno y se fue a Estados Unidos y después por medio de él se quiso llevar a toda la familia.

BS: _ ¿El nombre de su tío?

SF: _ Francisco.

BS: _ Su tío Francisco.

SF: _ Flores.

BS: _ Hermano de su papá.

SF: _ No, más bien nosotros le decimos tío, pero tío de él, era Francisco Flores Pérez.

BS: _ Francisco Flores Pérez, entonces este, el señor Francisco se va a que parte de Estados Unidos.

SF: _ No, pues no se, me imagino que a Texas, por ahí cerca.

BS:_ Y entonces, este su papá Silvestre se va con él.

SF:_ El ya estaba en Estados Unidos, entonces él el tío les dice vénganse porque está canija la cosa, no, y entonces.

BS:_ De qué tenía miedo de que le pasara a su familia.

SF:_ Pues de que eran de otro partido, era la revolución pues, si ellos eran carrancistas, llegaban los villistas y querían matar o apresarlos, no, y si llegaban los zapatistas es lo mismo, y si llegaban el gobierno también, o sea que cuando salieron como le digo ellos se criaron con mi abuelita, con la abuelita de ellos, cuando salieron de ahí de su pueblo, pues, salieron pues se puede decir que huyendo, no, pero escondidos puesa salir, salieron por ahí en la madrugada me platicaba mi apá, no, salieron en la madrugada y no dice que cuando empezó a clarear así que los miraron los, pero lejos, no, los miraron los, no me dijo que partido, entonces los echaron bala, no, y entonces ellos siguieron ahí entre los arroyos, los matorrales y eso y ya más delante se encontraron con otro señor que llevaba puercos a vender, arriando, no, mi abuelita, bueno mi abuelita de él, le tuvo que decir al señor que los ayudara, no, y que dijera que ella era su esposa del señor y mi apá y mis tías que venían allí que eran sus hijos, no, pero en caso de que los agarraran, lo bueno que no los agarraron, increíble, pero tuvieron que llevarlos esos puercos que llevaban arriando como unos 300, 500 kilómetros desde Jalisco hasta San Luis Potosí y entonces allí, en aquellos tiempo él platicaba, no, ni carreteras, ni nada.

BS:_ ¿Y por qué a San Luis Potosí?

SF:_ No, se, supuestamente porque era mejor mercado, me imagino yo que en aquel tiempo ahí era como mineral o algo así, había mucho, y luego la Huasteca y todo eso.

BS:_ Y cómo estuvo que llegaron a Estados Unidos, su papá.

SF:_ Pues así.

BS:_ De ahí de.

SF:_ Como le digo iban a pie hasta San Luis Potosí.

BS:_ Y luego de ahí.

SF:_ Pues ahí ya, este, me platicaba mi apá que ahí se puso a vender primero periódicos y este, pa comer, porque pues también no llevaban nada, y de ahí yo ya este, de algún modo, yo no se como, pero ya se comunicaron con el tío y el tío los ayudó de algún modo los ayudó para que se enrolaran en los braceros y de ahí este, pues se enrolaron en la cosa de los braceros.

BS:_ Como más o menos que año sería que su papá llegó allá al otro lado.

SF:_ Pues yo creo que en 1918, decía que tenía como 16 años y había nacido el dos, como el 18 y de ahí se roló y se fue hasta el estado de Kansas, nos platicaba que hace un frillazo, bueno para ellos, no estamos acostumbrados, que hace un frillazo, primero tenían que tapar el betabel, y luego todo el invierno pues invernanaban, y ya que empezaba la primavera a destapar el betabel y de ahí pues.

BS:_ En Kansas, y este cómo fue que de Kansas llegó a California.

SF:_ Pues no aguantó el clima, pero ya cuando le dieron sus centavos, vámonos para otra parte, ah y el tío es el que estaba en California.

BS:_ En qué parte de California.

SF:_ En San Diego.

BS:_ Ah, en San Diego, entonces este, ya su hermano Juan ya nació en San Diego, ¿de qué año es su hermano Juan?

SF:_ Del 29.

BS:_ 1929, Jesús.

SF:_ Del 32.

BS:- Usted es del 35 ¿Manuel?

SF:_ Del 37.

BS:_ Rigoberto.

SF:_ Del 39.

BS:_ Socorro.

SF:_ Del 31.

BS:_ Teresa.

SF:_ No me acuerdo.

BS:_ Y Esther.

SF:_ Del 49.

BS:_ Entonces este, qué le tiene, algunos anécdotas de su papá cuando llegó a California, qué le platicara él.

SF:_ Pues lo que, yo lo que, no se si sería lo que transformó pues la vida, dice que llegó muy amolado, muy amolados toda, y luego ya se empezaba hablar de la guerra, de la segunda guerra mundial y muy amolado todo, entonces empezó a trabajar en lo que hubiera, no, pero entonces agarró trabajo en el ferrocarril, en ese Sur Pacífico y para eso luego se accidentó y se voló un

pedazo de mano, y entonces de ahí este, pues fue al hospital y en el hospital este, pues no me acuerdo si me dijo que tres o 6 meses o sabe cuantos, cuanto tiempo estuvo en el hospital y de ahí los doctores y las enfermeras le metieron que se pusiera a hacer otra cosa, no, porque ya con una mano menos, no menos sino que pues ya mutilada, se pusiera a estudiar, en primer lugar se puso a estudiar inglés.

BS: _ Estaba jovencito, verdad cuando pasó eso.

SF: _ Pues si, y luego este, a estudiar mecánica y luego pues ya en la mecánica se crean muchos detalles, no y luego pues como luego dicen le estaba diciendo cambió su modo de ser, su modo de vida, y ya este, para ese tiempo pues le puedo decir que casi no, fue como quien dice analfabeta también, casi aprendió primero inglés que español, digo leer y escribir, porque aquí primero no sabía ni leer, ni escribir.

BS: _ ¿Y cómo aprendió mecánica?

SF: _ Pues él decía que ahí en el hospital.

BS: _ Aprendió mecánica en el hospital.

SF: _ Digo le consiguieron los libros.

BS: _ ¿Y ahí estudiaba?

SF: _ Sí pues todo el tiempo que estuvo ahí primero, le enseñaron pues a leer y escribir y estudiar.

BS: _ Pero me dice que él decidió estudiar mecánica porque le dijeron ahí en la clínica.

SF: _ O sea que si, pues le dijeron pues que tenía que hacer otra cosa, que ya no iba a poder hacer lo que hacía, aunque si lo hacía, o sea que ya no iba a llegar a pedir trabajo pues a una construcción y decirlo oye, pues te falta media mano, ya no era lo mismo.

BS: _ Y entonces su papá a qué fue a lo que se dedicó.

SF: _ A la mecánica.

BS: _ A la mecánica, este, recuerda en dónde trabajó que le haya dicho su papá.

SF: _ No allá, lo que me dijo que puso su tallercito luego.

BS: _ Puso su taller allá en San Diego.

SF: _ Aja.

BS: _ ¿Y a su esposa como la conoció, a su mamá?

SF: _ Pues eso si quien sabe.

BS: _ Nunca le platicó, nunca supo.

SF: _ No, era este, mi apá estaba muy reservado, no.

BS:_ Como.

SF:_ No, digo, pero, faltaba decirle que él hasta que murió su mamá o su abuelita decidió casarse.

BS:_ ¿Cómo cuántos años tendría su papá?

SF:_ Pues sería el 28, tenía unos 27 años.

BS:_ Se casó su papá el 28.

SF:_ El 27, 28 por ahí.

BS:_ En San Diego.

SF:_ Sí.

BS:_ Este y su mamá vivía en San Diego.

SF:_ Aja.

BS:_ Y su mamá le platicó porque se fue a vivir a San Diego.

SF:_ Pues por lo mismo que todos los que se van, pero digo, precisamente San Diego no se por qué, pero ahí se fue a vivir, y, sin que yo sepa no tenía familiares ahí.

BS:_ Su mamá tampoco.

SF:_ No.

BS:_ Bueno su papá tenía su tío Francisco y su mamá no.

SF:_ No.

BS:_ Entonces se conocen en San Diego, su papá estaba trabajando en un taller y entonces este, su primer hijo nace en, Juan, nace en 1929, entonces tenemos que viven en San Diego, todavía el 29 porque ahí nació Juan, pero luego ya tenemos que Jesús nació en Tecate, hay algún recuerdo que usted tenga de que le haiga dicho su papá por qué salieron de San Diego.

SF:_ Por motivos de la recesión que hay, no, como ahorita hay una recesión también en Estados Unidos, en ese tiempo ya se hablaba pues de que iba haber la guerra, y, tuviera miedo por lo que ya había visto aquí en México de la guerra, digo, algo de eso, no, y también, decía, no, que hubiera tenido más hijos y Juan que ya lo tenía, que se los fueran a quitar o matárselos ahí en la guerra, no, porque no estaba la guerra, sino que la guerra fue hasta el 41, 42, entonces el dijo, no, no, de algún modo haber como le hago, yo mejor me voy de aquí, digo, me salgo de Estados Unidos.

BS:_ Y cuando su papá llega aquí a Tecate, a dónde fue donde empezó a vivir primero.

SF:_ No, pues aquí.

BS:_ Aquí en este.

SF: _ Aja.

BS: _ ¿Cómo se llamaba antes?

SF: _ El lo puso rancho Flores.

BS: _ Rancho Flores.

SF: _ Como le decía, pues compró un pedazo de rancho de enseguida y este, que fue el pedazo que le vendió a, le vendieron a esas personas a él.

BS: _ ¿El rancho de enseguida como se llama?

SF: _ Pues no, creo que se llama Rancho Guajardo.

BS: _ Guajardo, entonces su papá compró un pedazo, su papá ya traía, bueno, alguna le platicó que traía dinerito de San Diego y pudo comprar aquí el rancho.

SF: _ Pues si claro. Aunque no le costó mucho, pero aunque no me lo dijo, pero si me dio a entender que del accidente que tuvo en la mano si le dieron un dinero allá, la compañía donde trabajaba.

BS: _ ¿Y cómo cuántas hectáreas se pudo comprar aquí en ese tiempo?

SF: _ Como 90.

BS: _ Como 90 hectáreas y entonces para esos momentos su papá pues sabía muy bien mecánica, verdad.

SF: _ De aquellos carritos si.

BS: _ De aquellos carritos, y cuando llega aquí a Tecate en qué es en lo que empieza a trabajar.

SF: _ Pues aquí nomás.

BS: _ En el rancho, este.

SF: _ Ese cuadro no lo tengo por este, como quiero decir por vanidoso pero para mi si es muy valioso.

BS: _ ¿Por qué?

SF: _ Porque también a eso se dedicó mi apa, haga de cuenta que el señor que el señor que está Fragua se llama en donde esta, en aquel tiempo de los 30 pues apenas empezaban los carros y entonces el carrito aquel de caballos, así llegaban allí, cuando puso también aquí su tallercito, así llegaban allí como que les arreglara así las cosas.

BS: _ La carreta.

SF: _ La carreta, el chamaco quiere que le arregle la carretita, y la herramienta que tiene ahí, el arado y el serrucho, esa piedra.

BS: _ Entonces qué profesión era la de su papá aquí en Tecate.

SF: _ Pues el mil usos.

BS: _ Pues es que hay profesión de herrero.

SF: _ Sí, si.

BS: _ Y de mecánico, porque los que arreglaban para los caballos eran los herreros, no.

SF: _ Sí, si por eso le digo él le entendía a todo eso, pues.

BS: _ A ver me podría platicar un poquito más, los trabajos que hacía su papá.

SF: _ No, le digo que era un mil usos, increíble, yo he visto unas personas, mi apá y mi amá que yo los considero que eran como de otro, de otra onda, porque incansables así.

BS: _ Don Silvestre Flores Flores.

SF: _ Mi apá trabajó de chamaco pues en una, esta, que es tenería.

BS: _ ¿Qué es tenería, perdón?

SF: _ Donde arreglan cueros.

BS: _ Allá en Jalisco.

SF: _ En Jalisco, allí este, él de chamaco decía, yo no se que con un, le pagaban, tenía como unos 5, 6 años y tenía que llenar unas pilas con botecitos le decía, de un arroyo que estaba ahí y ahí estaba todo el día echando viajecitos de, y ahí se ganaba yo creo unos 5, 10 centavos, y entonces aquí cuando vino aquí a Tecate también se afanó y puso unas pilas para curtir, porque él sabía curtirlo porque él lo vio hacerlo allá en su infancia, y aquí puso sus pilas y hizo cueros para los vaqueros, aquí.

BS: _ Eh pero, pero que era lo que hacía.

SF: _ Pues así, como hacer gamuza.

BS: _ Como, hacía la tela o hacía la ropa.

SF: _ No, no cuero, cuero es la piel, piel de.

BS: _ O sea curtía la piel y los rancheros para qué lo usaban la piel.

SF: _ Pues para hacer hasta chamarras, pantalones, como se llaman chaparreras..

BS: _ Pero su papá no la hacía, nada más curtía.

SF: _ No, no, nada más hacía los cueros.

BS: _ Y los rancheros los hacían o.

SF: _ No, pues para eso ya se las llevaban, las compraban, tendría quien las hiciera, yo no se.

BS: _ A usted le tocó verlo curtir.

SF: _ Sí.

BS: _ Y a usted lo enseñó a curtir.

SF: _ No.

BS: _ No.

SF: _ Yo estaba chiquillo cuando él hacía eso.

BS: _ Recuerda algunos pasos que hacía para curtir.

SF: _ Pues muy poco y no se si sea cierto, pero yo me acuerdo que rellenaba, por ejemplo un cuero de una vaca tenían que rellenarlo con cáscara de encino y otras cáscaras de árboles.

BS: _ Un cuero de vaca, o sea era la, la.

SF: _ La piel.

BS: _ La piel de la vaca la volvía a rellenar.

SF: _ Aja. O sea que tiene su chiste, no, primero traen el cuero de la vaca así como se lo quitan, no, luego ahí, tenían una pila que es de cal, entonces ahí en la cal lo metían y se le caen, bueno se le afloja el pelo, y luego tenían una aparato así, con una, así lo agarraba con dos manos.

BS: _ Pero a qué lo rellenaba de encino primero o después.

SF: _ No, no, esos cuando primero así empezaba con quitarle el pelo al cuero, no, a la.

BS: _ Lo echaba a remojar con.

SF: _ Con cal.

BS: _ Con cal y ahí se aflojaba el pelo.

SF: _ Sí, y luego ya lo limpiaba.

BS: _ Lo secaba otra vez el agua.

SF: _ Descarnar le llamaba mi papá a ese trabajo.

BS: _ Descarnar por quitarle el pelo.

SF: _ El pelo y también la grasa que tenía por dentro, entonces ya lo descarnaba y ya lo dejaba así y luego ya lo metía así al agua otra vez.

BS: _ Limpia.

SF: _ Limpia ya y luego ya después de otra pila que ya tenía remojando allí todo, no se que sería, que yo me acuerdo que decía que cáscara de encino y no se que otra cosa y entonces ya lo rellenaba y lo cosía y formaba la vaca.

BS: _ Usted la veía.

SF: _ Sí, si yo la llegué a ver.

BS: _ Jugaban con al vaca.

SF: _ No, pues cuando menos me asustaba, y luego ya, este.

BS: _ ¿Cuánto tiempo la dejaba así rellena de encino.

SF: _ No, pues no, parece que unos dos, tres días, así y luego ya sacaba de ahí y la metía a otra pila.

BS: _ Como que para que no se arrugara o que.

SF: _ Pues si, algo así, y luego ya este, de ahí la sacaba y ya otra vez la ponía allí, en la, pero ya en la cáscara en la pila así y ahí la estiraban varios.,

BS: _ El cuero y ya le quitaba las bellotas, el encino, era rama de encino o era bellota.

SF: _ No, la pura cáscara.

BS: _ La pura cáscara de.

SF: _ Del encino y era que estaba así, verde, como están los árboles, están verdes, pues allí se las quitaban, digo, se los quitan al árbol.

BS: _ La bellota.

SF: _ No, no, la cáscara así del y luego ya.

BS: _ Entonces que ya tiene la vaca bien formada rellena, dos tres días y luego que hace.

SF: _ Pues se los acaba y le echaban el relleno, lo echaba a la pila y luego la piel la echaba a una pila con pura agua y luego ya como que la enjuagaba allí, pero luego la volvía a echar allá a otra pila que lo que le sacó de adentro a la piel allí la tiraba y luego les metía, y allí las dejaba.

Lado b

Y como le decía eso era como una parte del día pues, como un hobbie.

BS: _ Una parte del día trabajaba.

SF: _ Sí pues eso lo hacía en ratitos.

BS: _ Entonces era este, cuero de vaca y de qué más.

SF: _ Pues yo me imagino que de lo que hubiera.

BS: _ Como de qué.

SF: _ De chivo, de venado, de.

BS: _ Y usted veía que venían rancheros y le traían o su papá iba a comprarlo afuera o.

SF: _ No, pues yo estaba chiquillo, no recuerdo muy bien como.

BS: _ Y recuerda algunos trajes que se haigan hecho con el cuero curtido, que hacía su papá.

SF:_ Tampoco.

BS:_ Y como para qué tipo de trajes hacían con ese cuero.

SF:_ Pues en primer lugar como los ve usted a los indios, porque aquí había mucho indio, ellos también los compraban.

SF:_ Le compraban a su papá.

BS:_ Los indios.

SF:_ Hey, ya ve que pues usan chamarras, así pues, hasta con flequito, pantalones, en fin.

BS:_ Se vestían de cuero los indios, pero no es algo que ellos hicieran, sino porque su papá lo hacía.

SF:_ Bueno, hacía el cuero y ellos hacían su ropa.

BS:_ Y ellos lo cosían, entonces este, parte del día su papá curtía cuero y otra parte del día que otros trabajos hacía.

SF:_ Bueno, en primer lugar pues el trabajo que le interesaba a él era el rancho, no, sembrarlo y tener pues, aunque fracasó con eso, porque se sembraba, todos sembraban aquí no había más que hacer, todos los rancheritos que ve aquí, todos sembraban.

BS:_ Como qué ranchos había.

SF:_ Pues todo esto alrededor eran ranchos, allí donde está el campo Manuel Ceseña ahí sembrábamos.

BS:_ Qué sembraban allí.

SF:_ Pues este, desde verdura, alfalfa porque era de ganaderos, de un ganadero de allí, de don Alfonso Valencia.

BS:_ De don Alfonso Valencia.

SF:_ Y pues todos, allí donde está el colegio Salvatierra, ahí sembrábamos.

BS:_ ¿Qué sembraban allí?

SF:_ Pues así verdura, sandías, calabazas, elotes.

BS:_ Y de quién era ahí.

SF:_ De los, este, Dawny.

BS:_ De los Dawny, qué otros ranchos había.

SF:_ Pues los González también.

BS:_ Donde, en qué parte estaba el rancho de los González.

SF:_ Pues ahí de la secundaria para acá para el río.

BS:_ De la Salvatierra.

SF:_ No, de la secundaria.

BS:_ Francisco y Madero, para dónde.

SF:_ Para el lado del río.

BS:_ Y que sembraban los González.

SF:_ Pues todo eso lo mismo.

BS:_ Lo mismo, y su, perdón, hasta donde.

SF:_ Digo hasta después ya empezaron a sembrar pues viña.

BS:_ ¿Cómo en qué año se empezaron a sembrar viña? Y este y su papá cuando llegó aquí, qué empezó a sembrar.

SF:_ Pues como le digo él afán era sembrar, sembraba pues maíz, frijol, papas, todo lo que se pudiera, tomates, chiles y todo lo que se pudiera y árboles, árboles frutales, no, y desmontar no, porque todo estaba montado.

BS:_ ¿Qué había aquí en, qué tipo de plantas había?

SF:_ Pues era monte, porque me imagino yo que, que los encinos no eran ahí donde están los encinos, eran encinos hasta todo esto, yo creo que.

BS:_ ¿A usted le tocó ver?

SF:_ No, como le digo, este, ya cuando él, me tocó ver a mi, ya había pues mucho desmontado.

BS:_ Y hasta donde le tocó ver encinos a usted cuando estaba chiquito, dónde había encinos.

SF:_ No pues así como está ahorita ya.

BS:_ Entonces su papá empezó a sembrar verduras.

SF:_ Sí.

BS:_ Verduras y esas verduras eran para la casa o eran para vender.

SF:_ Pues supuestamente quería vender, pero como le digo yo ahí fracasó porque no había mercado, pues no, todos tenían.

BS:_ O sea que no pudo venderlo, este.

SF:_ Pues se supone que en ese tiempo yo creo que si llegaba a unos dos mil habitantes lo que era aquí el pueblito, eran muchos.

BS:_ Entonces este, pues me dice que estaba el rancho de los González, el rancho de los Valencia, el rancho de los Down, que otros ranchos había.

SF:_ Pues de los Santana también, pero esos casi no sembraban.

BS:_ Este, entonces su papá eh, me dice que se dedicaba a sembrar, se dedicaba a curtir la piel y qué otros trabajos hacía con los caballos, qué era lo que hacía, que servicios le daba a los rancheros.

SF:_ No pues los caballos los que eran de él pues eran para él, porque pues nomás no tenía para trabajar la tierra, pues la trabajaba con los caballos.

BS:_ Este, pero por ejemplo le traían, los rancheros le traían caballos a su papá que les arreglara algo, o.

SF:_ Ah, bueno, eso era aparte.

BS:_ ¿Qué tipos de servicios era?

SF:_ Pues así como era, ponerle herraduras.

BS:_ Ponerle herraduras, qué más.

SF:_ Por ejemplo también la cosa de los cueros, no, también él decía, bueno aquí le ponemos un pedazo de cuero.

BS:_ A dónde.

SF:_ Pues en las riendas digamos, aquí en, en ese aparato que está ahí era el collarín, le decían en aquel tiempo, de ahí se amarra el carro, lo que jala y a veces se pues se le rompía.

BS:_ O sea de donde se jala las riendas con los caballos su papá hacía eso, los hacía de piel.

SF:_ Sí.

BS:_ Y cómo se llama la rienda, hacía rienda de piel, ¿y qué hacía con las llantas de las, qué eran carrozas, cómo se llamaban?

SF:_ El carrito del caballo, pues no, le decían calezas.

BS:_ ¿Cómo era una caleza?

SF:_ Pues así, algo así, y había otras que les decían ya, este, diligencias que eran de pasajeros y había otros que en inglés pues les decían solkis.

BS:_ Solkis y a qué le traían las calezas a su papá, su papá que le reparaba a las calezas.

SF:_ Pues más bien a los carros, pues solamente que, había que hacerles algún fierro especial, pero más bien así a los caballos era a los que había que ponerle la herradura.

BS:_ Herradura. Hacía las riendas, hacía las herraduras y ese conocimiento que su papá traía saber arreglar carro, también arreglaba carros aquí en Tecate cuando llegó.

SF:_ Sí, carros. Carros de los oldies.

BS:_ Entonces este, usted le tocó ver como cuántos carros había, no se en los 40.

SF:_ Como le dije había unos dos mil habitantes, debe haber habido unos 20 carros, 30 carros.

BS:_ Y eran los que venían con su papá.

SF:_ No, pues todos no, si era, pues, este, difícil la cosa, no, había que sacarle de esto unos cinco pesos y otro otros cinco pesos.

BS:_ Pues bien luchón su papá.

SF:_ Si, como le digo, yo no se increíble, pero hacían un montón de luchas para.

BS:_ Y que sabía, porque saber curtir se necesita tener el oficio, saber mecánica también, herrero se necesita también saber el oficio a la perfección, este, entonces me dice que este, y en qué momento es que su papá pone la gasolinera.

SF:_ Pues este fue una cosa de casualidad, como le digo él también vendía leña, vendía leña de la que hacía aquí, pues.

BS:_ Leña de qué de encino.

SF:_ Pues si, de preferencia encino.

BS:_ ¿Y a quién le vendía la leña?

SF:_ La llevaba a Tijuana.

BS:_ Le comentó alguna vez a donde la llevaba.

SF:_ Pues a las casas, unos clientes así.

BS:_ Era leña para, la usaban para que la leña.

SF:_ Pues en aquel tiempo no había gas, la usaban para la.

BS:_ Para la estufa.

SF:_ Para la estufa, y entonces me comentó una vez que a varios, así tenía su clientes ya, y a varias personas les llevaba entre ellos una vez a un señor de los, ahorita pues no se si vivirán todavía, de los ricos, pues ahí Angel Fernández, no me acuerdo del otro nombre.

BS:_ De Tijuana.

SF:_ De Tijuana, eran sus clientes, eran como tres hermanos y una vez le proponían, aquí había una tiendita que tenían ellos.

BS:_ Su papá.

SF:_ No, los Fernández.

BS:_ Los Fernández tenían una tienda aquí en Tecate, cómo se llamaba la tienda.

SF:_ La Esperanza.

BS:_ Una tienda de, qué vendían.

SF:_ De todo, era una de esas de rancho, tiendas de rancho, tenía como ferretería, tienda de ropa, zapatería, abarrotes, de todo tenía allí.

BS:_ Por qué de rancho.

SF:_ Pues porque así son en los ranchos, no, así.

BS:_ Entonces La Esperanza era de los.

SF:_ Fernández.

BS:_ Los Fernández, cómo se llamaba el señor, dice.

SF:_ Angel.

BS:_ Angel que vivía en Tijuana.

SF:_ Y tiene muchas propiedades ahí.

BS:_ Allá en Tijuana, entonces aquí en Tecate el señor tenía la tienda La Esperanza y su papá dice que le vendía la leña, y como estuvo que decidió ponerla.

SF:_ Bueno entonces el señor ese Angel le decía que pues no llevaba bien con el que tenía aquí de encargado la tienda y que se la pasaba a mi apá, hasta cargo de la tienda le decía, pues ahí hasta cargo y yo te surto y quien sabe que, no pues mi apa le decía que no, y entonces este, pues llevábamos buenas amistades, después había un señor México americano que tenía una gasolinera aquí.

BS:_ ¿En dónde la tenía?

SF:_ Allí en Hidalgo y de la Huerta.

BS:_ Hidalgo y de la Huerta, este y fue la primer gasolinera esta.

SF:_ No, ya había otra.

BS:_ ¿Cuál considera que fue la primer gasolinera.

SF:_ Yo creo que esa.

BS:_ La del señor americano.

SF:_ Aja.

BS:_ ¿Recuerda el nombre de él?

SF:_ Carlos Linz

BS:_ Era americano

SF:_ Pues era México-americano o americano.

BS:_ ¿Vivía aquí en Tecate?

SF:_ No, vivía al otro lado.

BS: _ En dónde.

SF: _ Aquí en Tecatito.

BS: _ Vivía en Tecatito y don Carlos Linz tenía tienda en Tecatito.

SF: _ No.

BS: _ Nada más tenía, nada más allá vivía y aquí tenía su gasolinera.

SF: _ No, era gente de un almacén de, no me acuerdo como se llamaba, era muy sonado en aquel tiempo, vendía muchas cosas, muchas marcas.

BS: _ Entonces este, considera que la tienda de Carlos Linz, la gasolinera fue la primera, este, y es la que, y ahorita que hay donde estaba la gasolinera.

SF: _ No pues ya nada, ya es una vivienda, un apartamento ahí.

BS: _ Y la segunda gasolinera.

SF: _ Bueno para allá iba a decirle del motivo como se hizo mi apá de la gasolinera, no, entonces vino la cosa de la guerra pues, pues ya se sonaba pues, que querían correr a los americanos de México y a los extranjeros, entonces este señor aunque era mexicano de padres mexicanos, pero desde cuando la revolución también se fue a Estados Unidos y entonces él dijo, no, pues también me voy ahí dejó mi negocio, entonces el negocio ese era de la compañía Richfild de gasolina.

BS: _ Es Richfild.

SF: _ Y entonces este, el señor se iba y los este, los jefes de ellos eran americanos, compañía americana, dijeron que qué iba hacer, no pues que él se iba y entonces ya por medio de, de las, pues de las referencias que tenían de mi apá allá en Tijuana, o sea lo que es ahorita Motores de Tijuana, entonces los recomendaban pues que él se hiciera cargo de ahí.

BS: _ ¿Cómo, cómo su papá tuvo contacto con Motores de Tijuana, a qué iba allá?

SF: _ No, no, no le digo que por referencia de los Fernández le, le, yo creo que los Martín, se apellidan Martín.

BS: _ Los dueños de la tienda de ropa La Esperanza.

SF: _ No, no, esos eran este, Fernández, entonces los dueños de la Richfild de Tijuana pues, que eran los dueños de la gasolinera de aquí, de la concesión, pues, eran también españoles, no, entonces por medio de él yo creo que le comentaron a Fernández que quién podía hacerse cargo de la gasolinera y entonces le recomendaron a mi apá también, entonces mi apá dijo, pues por un principio dijo que no, y que como y que sabe que, o sea que no le entraba muy bien la cosa de los negocios duros, pero de algún modo lo convencieron de que se quedara allí, pero al poquito

tiempo resulta que el dueño de ahí del terreno ese ya le exigían que se saliera que ya no, no quería que estuviera pues el negocio ya no lo quería.

BS:_ Ya no querían rentar a la gasolinera, ¿y quién era el dueño, supo quién era el dueño?

SF:_ Pues creo que se apellidaban qué, no, y este, entonces este cosa curiosa no, allí en donde está, estaba la gasolinera en la otra esquina, así pues enfrente estaba un señor que se apellidaba Flores, Leopoldo Flores se llamaba el señor, entonces le dijo, pues se platicaban, ahí vivían, ahí se la llevaban en aquel tiempo pues allí llegaba un carro allá cada venida de obispo, entonces se conocían pues bien, no, ya le platicó mi apá a este señor que le querían quitar ya ahí pues y que tenía que dejar el negocio y le dijo por qué, pues porque no tengo donde ponerlo, entonces le dijo, no, no, cámbiate aquí conmigo, cámbiate enfrente, si me rentas, me prestas o qué, no, no, cámbiate para acá, entonces ya se cambió enfrente, y allí este pues puso su negocio mi apá y con el tiempo pues le compró el terreno.

BS:_ Que es el terreno donde está ahorita la gasolinera.

SF:_ No, donde estaba, en la Hidalgo.

BS:_ ¿En qué parte estaba en la Hidalgo?

SF:_ Pues ahí también en la Juárez, no, Hidalgo y de la Huerta, en donde está ahorita el gas ese, cómo se llama.

BS:_ Entonces este, eh, cuál era el servicio que daba su papá en la gasolinera.

SF:_ Pues la gasolinera.

BS:_ Nunca él sabía de mecánica.

SF:_ Sí, si también mecánica.

BS:_ Y el trabajito que hacía con la herradura de los caballos lo hacía también allí en la gasolinera.

SF:_ Sí.

BS:_ Atendía carros, calesas y carros.

SF:_ Sí, todo.

BS:_ Entonces.

SF:_ Y eso fue pues, digamos yo creo que pues desde que empezaron los carros, por ahí como el 45 ya no había pues eso.

BS:_ Como el 45 ya no había calesas.

SF:_ Ya no había calesas, ya no, el 45, 50 ya no.

BS: _ Entonces este, cómo le puso a la gasolinera.

SF: _ Richfield.

BS: _ Entonces usted considera que la primera gasolinera fue de Carlos Slim, y cuando el la tenía cómo se llamaba la gasolinera.

SF: _ No, nomás por Richfield.

BS: _ Así nada más.

BS Y entonces ya cuando la tuvo su papá fue Flores.

SF: _ Sí.

BS: _ Y pero hace rato me dijo que había otras dos.

SF: _ Bueno, este había dos.

BS: _ Antes de que su papá se hiciera cargo.

SF: _ Si o sea que se cerró una y se abrió otra, siguió la misma.

BS: _ Ah o sea la Richfield era la única.

SF: _ No había otra, una de gasolina 76.

BS: _ En dónde estaba esa.

SF: _ Ahí en la salida a Ensenada precisamente donde está la, ese Pollo Loco.

BS: _ Entonces estaba, dos eran dos gasolineras, este y cuál era el tránsito que había, pasaban muchos carros por, estaban en una sola calle las dos gasolineras, si porque la Hidalgo era la calle principal supuestamente y estaban las dos.

BS: _ Y cruzaba gente que iba hacia otros lados y llegaba a cargar gasolina allí.

SF: _ Nomás de Tijuana a Mexicali y no había carretera de aquí a Ensenada.

BS: _ No había. O sea que sus clientes eran los que venían de Tijuana.

SF: _ No, de Tijuana a Mexicali nomás.

BS: _ Perdón de Tijuana a Mexicali.

SF: _ Y pues alguno que otro americano que venía porque y los rancheros, toda la rancherada.

BS: _ Entonces este, siempre estuvieron, esa gasolinera que estaba para la carretera Ensenada por el Pollo Veloz de quién era.

SF: _ De un señor que, se llamaba este, Chávez se apellidaba, Loreto Chávez.

BS: _ Loreto Chávez, y como de qué año cree que será la gasolinera de don Loreto.

SF: _ Parece que tenía un letrero ahí que decía 1922.

BS: _ O sea que es anterior Richfield, entonces sería la de.

SF: _ No, 32.

BS: _ Sería la de Loreto Chávez, sería a Richfield y luego la Flores.

SF: _ Sí.

BS: _ Este, usted recuerda el modelo de carros de los 40, qué carros había aquí en Tecate.

SF: _ Pues de marcas los mismos que ahí, desde Cadillac, Packard, Buick, Chevrolet y Ford.

BS: _ Desde los, en qué año considera que su papá empezó esta gasolinera Flores.

SF: _ No me acuerdo muy bien pero sería como el 42.

BS: _ El 42, y quiénes trabajaban en la gasolinera.

SF: _ No, nomás él.

BS: _ El solito.

SF: _ No, no le digo que había un servicio como un carro allá cada dos o tres horas.

BS: _ y cuánto tiempo trabajaría solito.

SF: _ En el día.

BS: _ O sea, cuántos años.

SF: _ Pues que sería unos cinco años.

BS: _ Y luego quién empezó ayudarlo.

SF: _ Pues nosotros.

BS: _ Usted este, a qué le empezó ayudar a su papá.

SF: _ No pues como le decía no, pues primero nomás ir a cuidarle ahí en las noches y después pues ya empezar allí a despachar y mis hermanos más grandes ya le ayudábamos más, mi hermano el más grande, pues Juan, pues era el que ya manejaba el camión pues de la pipa que iba a traer la gasolina, tenía un forsito, también iban a traer la gasolina.

BS: _ Eh, los primeros años a dónde iban a traer la gasolina.

SF: _ A Tijuana.

BS: _ A Tijuana, a qué parte.

SF: _ Ahí a la Richfield allí en donde Motores de Tijuana, ahí.

BS: _ Ahí estaba la Richfield en Motores, debajo de la Morelos.

SF: _ Si ahí donde está la bajada de la Morelos.

BS: _ Ahí había almacén de gasolina.

SF:_ Yo me imagino que estará todavía, digo pues almacén, ahora le llaman almacén a quien tiene tanques de 50 mil y 100 mil litros, en aquel tiempo pues traía que, 10 barriles de 202 mil litros para toda la quincena.

BS:_ Y en qué lo traía su papá la gasolina.

SF:_ De ahí primero, en un forsito, en barriles.

BS:_ En barriles como barriles de.

SF:_ De esos tibores de 50 galones.

BS:_ Iba a que se los llenaran.

SF:_ Sí.

BS:_ Y este, y siempre fue a comprar la gasolina allí a Motores.

SF:_ Bueno cuando fue de ahí, ya después le cambiaron que, precisamente cuando la guerra, no, que ya el 42, 43 ya no pasaba gasolina americana.

BS:_ A Tijuana.

SF:_ No pasaba gasolina porque los americanos no la dejaban pasar, ellos la querían para la guerra.

BS:_ ¿Y qué pasó con, de dónde consiguieron gasolina?

SF:_ Pues habían tratado entre gobierno y gobierno, que México le daba petróleo crudo a Texas y luego Texas le daba la refinaba, el petróleo, y se lo mandaba a California y de aquí de California ya le daban gasolina y aunque no le daban pues mucho, no, pues ya había ese convenio.

BS:_ Entonces a dónde iban a traerla.

SF:_ Pues así se batalló mucho porque no había carreteras aquí en México, y entonces se traía lo que le daban aquí era, parece que 20 barriles al mes por Tijuana y le daban otros 20 por Mexicali y se supone que los 20 de Tijuana era para la gente del pueblo y los 20 de Mexicali era para la zona rural y hasta que hubo el convenio de que pues la necesidad no, de que, les ofrecieron que solamente les pedían dar más en un furgón de ferrocarril en una pipa del ferrocarril.

BS:_ Y traerla de dónde.

SF:_ De San Diego, también del mismo convenio mexicano.

BS:_ Y empezaron a mandársela en el ferrocarril.

SF:_ Sí.

BS:_ Este, y cuando fue la guerra llegaron más carros a la gasolinera.

SF:_ No, no, al contrario fueron menos.

BS:_ Menos visitantes americanos.

SF:_ Sí, no, o sea que no había, si uno iba a los pueblos allí, llegamos a San Diego a los Angeles, solas las calles, se miraba muchas mujeres, pero hombres no, todos estaban trabajando para la misma causa.

BS:_ Entonces la gasolinera de ustedes de 1942 cuántos años tiene dando servicio a Tecate, la gasolinera Flores.

SF:_ No, eso se acabó el, como el 60, Flores, y entonces ahí se hizo la Santa Fe.

CASSETTE 2-2

BS:_ Entonces me decía que se suspenden en qué año.

SF:_ Si como el 58, 60 suspendió las labores la Flores, pero para eso ya mi apá había hecho la Santa Fe.

BS:_ Aja, este, y la vendió.

SF:_ No, con el mismo, el mismo permiso no, la clausuró el permiso ese lo clausuró y abrió otro permiso.

BS:_ Pero por qué se cambió de terreno.

SF:_ Porque cambiaron la calle, ya la calle principal no era la Hidalgo, era la Juárez.

BS:_ O sea que, a él no le convenía estar en la Hidalgo porque ya no pasaban los carro por ahí.

SF:_ Ya no pasaban los carros, se puso la, esta la como se llama, La Napa, la Napa 2 ya se había puesto y estaba otra.

BS:_ Entonces se cambiaron los principales establecimientos a la Juárez, este, y él se quiso cambiar de la Hidalgo hacia la Juárez, y cómo consiguió el terrenito ahí en la Juárez.

SF:_ Pues ya lo tenía, ya lo había comprado hacía muchos años, digo, años atrás no, cuando se formó la colonia esa.

BS:_ Qué colonia perdón.

SF:_ La Romero.

BS:_ La Romero, recuerda cuándo adquiriría su papá el terreno se formó la Romero.

SF:_ Pues exactamente no, no, así si no, pero ha de haber sido por ahí como el 50, como el 48, por hay entre el 48 y 50, no más antes, como el 46, se formó ahí la colonia esa Romero.

BS:_ Entonces el primer nombre de la gasolinera es Flores, por el, pues por el apellido, pero Santa Fe, ¿por qué le cambiaron el nombre?

SF:_ Porque también cambió de compañía ya no lo iba a surtir más que en ese tiempo ya no lo iba a surtir ni la "Best Fin" ni PEMEX, lo iba a surtir la Texaco, que ya empezaba a entrar la gasolina americana y entonces la Texaco tenía así numerada las estaciones, no, decía la Santa Fe número uno, la Santa Fe número 2, la Santa Fe número 3, la número uno estaba en Tijuana, la número 2 en La Presa, la número 3 en Rosarito, la número 4 ahí en Tijuana, y la número 5 aquí, y entonces.

BS:_ Y dice Santa Fe 5, o nada más Santa Fe.

SF:_ Sí, no, Santa Fe número 5.

BS:_ Ah se llama Santa Fe, siempre se ha llamado así desde el 59 y hasta ahorita.

SF:- Sí, sí.

BS:_ Entonces este, pues fue, es un negocio que en la Santa Fe, entonces es porque la, cómo me dijo que se llamaba la línea de la.

SF:_ Texaco.

BS:_ La Texaco.

SF:_ Si pero ya cambió tal vez, ya no pasa.

BS:_ Pero por qué Santa Fe les ponía.

SF:_ Porque el concesionario que estaba en Tijuana así le puso a su primer gasolinera y era Texaco y entonces como iba a surtir la Texaco, pues, dijo, bueno, quieres más, bueno número dos, quieres tu, bueno número 3, el señor se llamaba, tal vez se llame, Alejandro Borja.

BS:_ Borja, y dónde tenía él la Santa Fe número uno.

SF:_ Ahí en Tijuana, precisamente en Motores de Tijuana, enfrente así, nomás cruzando el boulevard.

BS:_ Enfrente, para el lado de la Morelos.

SF:_ Sí, sí así pues para el boulevard, no, así enfrente, ahí.

BS:_ Ahí había una gasolinera, si ahora es un lavado de carros, verdad.

SF:_ Pues ni se, a lo mejor sigue siendo gasolinera, porque tenía un lavado de carros también ahí grande, y una licorería así a un lado, pero no era de él.

BS:_ Entonces su papá lo trabajó unos cinco solito la gasolinera y luego le empezaron ayudar ustedes y este, qué fue lo que su papá le enseñó del oficio del trabajo en gasolinera, cuál eran las enseñanzas que le daba.

SF:_ Lo va a creer a mi si me ve aquí medo jodidón como dicen luego, yo me separé desde muy joven de ahí de la gasolinera y me puse a trabajar con, digo no por mi cuenta, no, con patrón y lo que yo, digo si, que me enseñó él, pues me enseñó un poquito de todo, no, poquita mecánica, poquita albañilería, poquito de todo, pero yo nunca trabajé con él, allí iba ayudarle, pero decir que iba a trabajar con él, no, nunca tuve un sueldo ni nada, era mi papá, iba y le ayudaba ahí, le, si estaba arreglando un motor iba y le detenía el motor, pero así que.

BS:_ Y quién se quedó encargado de la, quién es el dueño ahorita de la Santa Fe.

SF:_ Pues mi hermano Jesús.

BS:_ El grande.

SF:_ El de en medio, el que sigue de mi.

BS:_ Y este, y ¿usted en qué año puso su licorería?

SF:_ No, no tengo.

BS:_ No tiene la licorería.

SF:_ Sí, pero no es mía.

BS:_ Oh, usted trabaja ahí en la licorería.

SF:_ Si, como le digo yo me salí de ahí y me puse a trabajar y ahí sigo trabajando, como burrito.

BS:_ Y esa licorería de qué año es más o menos.

SF:_ Del 60.

BS:_ Del 60, aja, entonces, este, cuando usted era niño a qué escuela fue primero.

SF:_ ¿En kinder?

BS:_ Aquí en Tecate.

SF:_ A la cómo se llama Estefanía.

BS:_ ¿En dónde estaba?

SF:_ ¿Quién?

BS:_ La Estefanía.

SF:_ Allí donde está ahora el Cobach.

BS:_ Se llamaba Estefanía.

SF:_ El kinder, como se llama pre.

BS:_ Preescolar, cómo en qué año entró a preescolar.

SF:_ Pues échele cuentas el 40 no, si como el 40, 41.

BS:_ Como el 40, entonces el kinder era Estefanía.,

SF: _ Aja, y es el mismo digo, luego lo cambiaron para allá.

BS: _ Este, estaba y ¿dónde estaba la primaria?

SF: _ Allí.

BS: _ La Padre Kino.

SF: _ Ahí un ladito, después la cambiaron allá.

BS: _ ¿Cómo con cuántos alumnos estaba usted en kinder?

SF: _ Serían unos 20 yo creo.

BS: _ Y sus compañeritos de escuela de primaria, ¿de dónde venían?

SF: _ Pues en ese tiempo empezaron a llegar, fue cuando la cervecería y eso.

BS: _ Usted sintió que en esos años hubo alguna emigración más o menos a Tecate, empezó a llegar más gente.

SF: _ Sí como no, se formó todas las colonias, digamos no todas, la Dawny, la Federal, como se llama la otra, La Moderna y todas esas se empezaron a formar con pura gente que empezó a llegar.

BS: _ ¿Cuál considera que fue la primera colonia de Tecate.

SF: _ Pues yo creo que la Cantú.

BS: _ La Esteban Cantú, dónde está la Esteban Cantú.

SF: _ De Cali Max aquella parte de ahí.

BS: _ De Cali Max ce la Hidalgo.

SF: _ Sí.

BS: _ Hacia.

SF: _ Hacia Mexicali.

BS: _ Para el lado de Mexicali.

SF: _ Donde hay muchos pirules ahí.

BS: _ ¿Cómo de qué años cree que es esa colonia?

SF: _ Pues de los 40.

BS: _ Y luego que otra colonia.

SF: _ Pues empezó a rellenarse el centro, porque el centro estaba hueco, muchos huecos, y luego ya se empezó a forma la Romero y luego acá la Dawny.

BS: _ La Romero primero y luego la Dawny, este, recuerda que había un como laguna en el centro.

SF: _ Sí.

BS:_ ¿En dónde estaba?

SF:_ Ahí a un lado de la iglesia.

BS:_ Más o menos ahorita que abarca donde estaba la laguna.

SF:_ Era un problema cruzar por la Hidalgo, aunque era la principal cruzar ahí de la iglesia al pollo, ahí era la mera laguna, de ahí para abajo era la laguna y aunque cuando llovía este, no se si se ha fijado pues que baja casi un arroyo allí por la terminal de autobuses, no, ahí todo eso bajaba un arroyo allá a la presidencia, en donde está ahora la presidencia, y ahí todo eso se llenaba de agua.

BS:_ Lo que es el parque era, se llenaba de agua.

SF:_ Pues allí la calle esa la, el callejoncito ese que está o ya no está, cosa curiosa yo me acuerdo muy bien que allí había una casita, ahí en la pura esquina en donde está ahora no me acuerdo, el edificio pues ese, así pues, había una casita allí que estaba como en una lomita ahí, allí es el primer correo que yo me acuerdo que estaba ahí y cuando llovía pues así mucho que se llenaba pues era un problema llegar al correo porque todo se llenaba de agua.

BS:_ ¿Y qué pasó con esa laguna?

SF:_ Pues la cervecería puso muchos pozos profundos y pues chupa el agua, se la llevó.

BS:_ Ah si, y se empezó a construir por ahí.

SF:_ Pues se amacizó ahí el terreno más bien.

BS:_ Lo que es este, recuerda cómo le tocó a usted ver el parque sin el quiosco.

SF:_ No.

BS:_ No, ya estaba el quiosco.

SF:_ Aunque no así como está, era otro quiosquito pues más chafita.

BS:_ Y este, como era el parque cuando usted era niño.

SF:_ Pues casi así, nomás que los árboles más chiquitos, digo estaban recién puestos.

BS:_ ¿Esas bancas cómo de qué año serán?

SF:_ No pues esas banca son nuevas.

BS:_ Las verdes que tienen un águila.

SF:_ Aja.

BS:_ Son nuevas.

SF:_ Pues que yo se, ya van como tres tipos de bancas que cambian, las primeras tipos coloniales, no, de esas como de fierro así con una tablita, esas fueron las primera que había,

después había otras con un, pues se puede decir como un auge no, que estuvo bien el pueblo, que había dinerito.

BS:_ ¿Cómo qué que tiempo sería?

SF:_ Pues por ahí como el 55, 60 por ahí en ese tiempo hasta el padre de la iglesia mandó hacer una banca y varios así de los riquillos de aquí porque había una fabriquita de, de, unas de esas de granito no, de ese que arman, y él hizo unas bancas, bueno le mandaron hacer a él las bancas esas, no se si todavía están tiradas aquí, yo las miré ahí, aquí en el parque de Juárez, de granito, y el patrón que tenía, pues que tengo, bueno que tenía, pues ya murió, mandó hacer él unas, y otro que era su socio también mandó hacer otras y estaba bien ahí la cosa, de puros pues así comerciantes o.

BS:_ Entonces cuando usted era niño podría platicarnos que había en la Hidalgo, qué comercios había en la Hidalgo.

SF:_ Pues si, puedo decirle, me estoy acordando ahorita que por ejemplo empezando que allá de la, como se llama de la Ortiz Rubio, no, la calle del seguro, pues ahí así había una tienda de chinos.

BS:_ ¿Recuerda el nombre?

SF:_ No, no.

BS:_ Era comida, qué era lo que tenían los chinos.

SF:_ No, era de abarrotes.

BS:_ Abarrotes.

SF:_ Me acuerdo de ella porque decía que nos daba pilón.

BS:_ ¿Qué les daba de piló?

SF:_ Pues un dulcesito, porque fuéramos a comprar ahí, desde aquí íbamos a pie hasta allá.

BS:_ Buen comerciante.

SF:_ Y luego así enseguida había un restaurante, ahí así contra esquina del Cali Max, no, y luego enseguida una cantina.

BS:_ ¿El restaurante de quién era o cómo se llamaba?

SF:_ Pues tiene muchos nombres, pero ya no me acuerdo, pero, no, no me acuerdo.

BS:_ ¿Y la cantina de quién era?

SF:_ Pues en aquel tiempo era de don Eufrasio Santana.

BS:_ ¿Cómo se llamaba la cantina?

SF:_ Pues la cosa es que ahí estaban dos cantinas, y no me acuerdo si era el, Cantina Tecate o Cantina Bar Tecate, y entonces enfrente, había otra cantina vecina, está la calle, no, y enfrente había otra cantina.

BS:_ Entonces había tres.

SF:_ No, dos.

BS:_ Una la de Eufrasio y la otra de enfrente ¿de quién era?

SF:_ En aquel tiempo era de un hermano de él, bueno en aquel tiempo, no, un señor Roque.

BS:_ Roque.

SF:_ Y también luego estaba un restaurante.

BS:_ Y podría describir como era la cantina de Eufrasio.

SF:_ Tipo cowboy.

BS:_ ¿Cómo era tipo cowboy?

SF:_ Pues así como sale en los fanis, no.

BS:_ Está la cantina, el salón que llegan así y arriba tenía el hotel.

BS:_ Era de, todavía está ahí.

SF:_ No, ya no hay nada, está baldío.

BS:_ Lo tumbaron.

SF:_ Se quemó

BS:_ ¿Cómo en qué año se quemaría?

SF:_ Pues no hace mucho, sería como el 80 yo creo.

BS:_ Híjole, entonces este, haga de cuenta que usted iba entrando a la cantina de Eufrasio, ¿si usted entraba qué había?

SF:_ Mucha gente.

BS:_ Tenía mucha clientela.

SF:_ En aquel tiempo siempre tenía clientela.

BS:_ ¿Y sus clientes quiénes eran?

SF:_ Mucho, digo, mucho americano.

BS:_ Sí.

SF:_ Cómo de qué año estamos hablando.

BS:_ Como del 60.

SF:_ Y también aquí pues digo todos, los cerveceros, por ejemplo los líderes del sindicato y todo y aduanales todos, tenían su party ahí de 11 de la mañana a dos, tres de la tarde, ahí estaba el bolón de gente.

BS:_ En la cantina de don Eufasio Santana, entonces si usted entraba a la cantina eran mesas de madera o de qué eran.

SF:_ Estaba curiosa la cantina, entraba a la cantina estaba la barra nomás y este, uno o dos mesas, nomás, la gente se dirigía a la barra, entonces así para allá de cada lado, si había mesas y todo de madera así, como le decía tipo cowboy, tipo rústico, no completamente rústicos, no, pero así, y ahí este, pues si era raro que se iban allá a las mesas, solamente cuando me imagino yo que en la noche.

BS:_ Y, este, y en la parte de arriba qué era lo que tenía.

SF:_ Pues hotel.

BS:_ ¿Cómo cuántos cuartitos tendría?

SF:_ Pues no le puedo decir, pero si han de haber sido unos diez yo creo.

BS:_ Unas diez habitaciones.

SF:_ Aja.

BS:_ Y la cantina de enfrente de Roque, este, ¿cómo era?

SF:_ Pues aparentemente era poquito más sencillita, más así como corrientona, no.

BS:_ Era pura cantina.

SF:_ Si, y en la parte así enseguida era un restaurante.

BS:_ Pero esas cantinas, eran familiares, eran la zona roja o qué eran.

SF:_ Pues no, el pueblito tan chiquillo pues era de todo.

BS:_ Y ahí se juntaban, ¿quiénes se juntaban en las cantinas?

SF:_ Pues como le digo de todo.

BS:_ Entonces después de la, ¿después de la cantina qué había?

SF:_ Como.

BS:_ De la calle Hidalgo para acá de la cantina qué seguía.

SF:_ Pues ese tiempo era, enfrente estaba como una, pues una tiendita, de un señor Montiel, en la esquina así contra esquina acá donde está el Cali Max.

BS:_ Ahorita.

SF:_ Aja, ahí en la pura esquina estaba una tiendita que de Montiel.

BS:_ Cómo se llamaría la tiendita.

SF:_ Pues creo que así abarrotes Montiel.

BS:_ Y luego enseguida estaba un billar.

SF:_ Y también creo que Billares Tecate, y todo eso donde está desde ahí digamos suponiendo de la barra de Cali Max hasta la esquina.

BS:_ Del Cali Max de ahorita hasta la esquina.

SF:_ Poniendo así eran puras casas de los Santana.

BS:_ Casas, eran las casas de madera o de.

SF:_ No, de adobe.

BS:_ Casas que rentaban.

SF:_ Pues vivían familiares ahí y por el lado de acá también estaba una familia ahí que, pues quien sabe, muy amigables, pues puros amigos de ellos ahí, y luego estaba un lote baldío y luego ahí donde estaban las barberías ahora y eso.

BS:_ Barberías.

SF:_ Donde está ahora una barbería ahí, los Martínez.

BS:_ Qué había ahí.

SF:_ Pues puras casitas así de adobe chiquillas.

BS:_ Casitas de adobe, en la plena Hidalgo, y luego.

SF:_ Pues así era una casitas así hasta llegar a la esquina ahí donde le digo que estaba la laguna, y luego del lado de enfrente pues por acá estaba la esquina le digo de los Santana, no, y todavía en la esquina era de una hermana de don Eufrasio, donde está ahora ese como se llama Plaza la Ventas, era de esa señora hermana de don Eufrasio, Mariquita.

BS:_ ¿Y el Hotel Tecate, ya estaba?

SF:_ No.

BS:_ Es muy nuevo.

SF:_ Pues no muy nuevo pero si como de los setenta y ahí había unas casillas ahí pegadas al charco de la.

BS:_ Y este y en cuanto a la cervecería.

SF:_ Pues la cervecería empezó hacer pues así en pedazos, pero allí en donde está ahora el restaurante de los chinos pues en ese tiempo estaba una maderería allí y enseguida allí en donde vive el señor Villarreal, esa casa es viejísima, tiene muchos años allí, es como de adobe también y

el otro que está enseguida pues también tiene mucho tiempo y valdío allí y el lote que está enseguida es el que era de mi papá.

BS:_ Entonces este el lote que seguía era de su papá y luego.

SF:_ Pues ya más para acá, está un lote ahí de los Romero.

BS:_ Donde es la colonia.

SF:_ No, de ahí para la calle Hidalgo y ya ahí está la escuela, en aquel tiempo era la, el kinder y luego la Padre Kino.

BS:_ Y todavía seguían las casitas más para allá.

SF:_ Pero ya salteadas así.

BS:_ Eso en los 40.

SF:_ Sí.

BS:_ Salteadas, y por la Juárez que había en los 40.

SF:_ Pues casi nada, allí por ejemplo donde está la Santa Fe, pues la gasolinera y la México allí estaba un arroyo, cuando que sería el 45 que hicieron pues que hizo la Padre Kino allí tenía que pasar uno por, como Tarzán entre las ramas, (risas) el arroyo un monte allí en el arroyo, y ya todo estaba baldío ahí.

BS:_ No había ningún comercio en la Juárez.

SF:_ Se empezaba pues acá en el parque estaba el cine, allí en donde está ahorita y así empezaban a.

BS:_ Ya se juntaba la gente en el parque en los 40.

SF:_ No, pues yo ni me acuerdo.

BS:_ A dónde iba a los bailes ustedes.

SF:_ No, pues eso era en los 50.

BS:_ En los 50.

SF:_ Pues si un parque allí.

BS:_ Este, entonces eh, me decía que su papá compra aquí en esta colonia, a qué familia.

SF:_ Es lo que no me acuerdo, no me he podido acordar.

BS:_ ¿Usted recuerda en qué momento se formaron ejidos en Tecate?

SF:_ Pues cuando Cárdenas, el presidente Cárdenas.

BS:_ Eh, cómo cuales ejidos son de los 30.

SF:_ No, pues casi no me acuerdo, pero, digo, no, no lo viví, oí hablar por ejemplo del ejido Jacumé.

BS:_ Me decía del Valle de las Palmas, cómo de qué año sería el Valle de las Palmas.

SF:_ Pues también es como de los 30, 35 por ahí.

BS:_ ¿Qué comentarios escuchaba acerca de los rancheros y de los ejidatarios, cuál fue el encuentro entre ellos?

SF:_ Pues en un principio fue caliente, no, caluroso.

BS:_ ¿Cómo qué, como de que cosas se enteró que pasaran?

SF:_ Pues que no querían ceder a los ejidatarios, por ejemplo si un terrateniente tenía 500 hectáreas, llegaba el ejido y le iba a decir, oye pues dame 400 y quédate con 100, y ahí fue en donde tenían sus problemas, pero ya que vino la reforma pues agraria, ya entonces si tuvieron que aceptar.

BS:_ ¿Y supo de algunos problemas?

SF:_ Pues no, así graves, no.

BS:_ Y de los ejidos que se oían cuáles eran cuando usted más o menos chico.

SF:_ Pues no digo, no, no me suenan.

BS:_ Ninguno.

SF:_ No, no pues si no está uno muy empapado de eso, entonces.

BS:_ Este, de, alguna parte en Tecate donde hubieran vivido gente que también venía del otro lado, así como su familia, que su papá que fueran de la generación de su papá, que su papá los fuera a visitar y se acordaran de allá de San Diego, otras familias que llegaron junto con su papá.

SF:_ No, pues este, toda la gente, algunos vinieron del otro lado, aún siendo mexicanos.

Lado b

Pues la mayoría por ejemplo se formó Valle Redondo con pura gente que venía de Estados Unidos, y de Valle de las Palmas con mucha gente que venía de Estados Unidos y muchos pues que ya estaban allí y otros por ejemplo, eh, la Mesa de Tijuana pues se formó por pura gente que venía del sur de México, de, que venía pues al Valle de Mexicali a, y cuando hicieron la Presa Rodríguez que les dieron tierras ahí en la Mesa, para sembrar y eso, ya toda esa gente se quedó allí o vendieron, pero si no.

BS:_ Entonces me dice que Valle de las Palmas, Valle Redondo, este, aquí en Tecate.

SF: _ Si pues todas las personas así, eran contados los que eran así de aquí, porque pues cualquiera te decía pues, no, pues yo tengo mi rancho, y cuántas hectáreas tienes, pues 200, 300 hectáreas, y decía bueno, y al poquito pues vendieron pedazos de ranchos, no.

BS: _ Este, nos podría platicar cómo se formó la Colonia Braulio Maldonado.

SF: _ Si, este pues así como le decía, fue por medio de los líderes que había y que apoyaron a Braulio Maldonado cuando se iba a formar pues el estado, ellos le pidieron, pues que los amparara con un lote, y estaban con ellos, con él pues.

BS: _ ¿Quiénes eran ellos, dónde vivían?

SF: _ Pues vivían algunos pues en rentas, no, de renta.

BS: _ Aquí en Tecate.

SF: _ Aquí en Tecate.

BS: _ Y cómo me dice que entraron en contacto con Braulio.

SF: _ Pues por los líderes, no, se supone que los líderes tienen sus grupos, no.

BS: _ No fue de algún sindicato, algún empresa.

SF: _ Sí, si pues lo que, la CROC, que la CTM que así, pues se formaron sus grupos y le pidieron y como, pues hasta eso que estaba el pueblo chico, no, y la CROC le pidió por decir 100 lotes, pues claro que si se les podía haber dado, no, que la CTM le pidió 10 o 20 lotes, pues también se les concedió.

BS: _ Y por qué cree que esto fue el los 60.

SF: _ En los 52, 53.

BS: _ La Braulio Maldonado empezó en el 53.

SF: _ Sí.

BS: _ Entonces este, por qué cree que, quién era el representante del gobierno aquí en Tecate.

SF: _ Antes de ser estado.

BS: _ Que se puso de acuerdo con Braulio para comprarle los terrenos, quién era el representante de aquí del municipio, el presidente municipal.

SF: _ Va a creer que no me acuerdo, pero ahí fue donde se cambio.

BS: _ Baylón Chacón.

SF: _ Bueno Baylón Chacón era el ingeniero de la ciudad, pero ese si tiene razón, ese ya estaba ahí.

BS: _ Eufrasio Santana.

SF:_ El iba entrar de, o más bien entró de presidente municipal cuando Braulio, pero si, este, Baylón ya estaba en, ahí en el gobierno.

BS:_ Y por qué cree que este, quién propuso que fuera esta parte para, para, como dijeron, bueno pues vamos a comprar esta parte del terreno, por qué aquí y para el lado del Cali Max o para el lado de la línea, por qué cree que aquí fue donde les dieron.

SF:_ Pues yo, de eso si, tampoco me lo imagino yo por que les dio por ese lado, no, pero, pero yo me imagino que estaba bien el terreno en el que estaba bien adjudicado.

BS:_ Y entonces como, esos terrenos de quién eran, de la colonia Braulio Maldonado.

SF:_ De mi apá.

BS:_ De su papá, y cómo entraron en contacto con su papá, qué le dijeron.

SF:_ Pues precisamente este Baylón, eh, yo creo que por algún contacto, bueno Baylón tenía que estar al tanto con Braulio, entonces Baylón fue y habló con mi papá y le propuso, y entonces ya este, aunque mi apá era medio, medio broncón.

BS:_ ¿Por qué?

SF:_ Pues si, muy, muy acá muy recio, no, le dijo oye pues que, bueno Baylón si lo conocía, si eran pues conocidos, entonces fue y le dijo, oye que quiere, ah, pero ya era gobernador Braulio, si quiere Braulio que vayas ahí con él para que, para hablar ahí sobre el terreno, que quiere ver como se ponen de acuerdo, haber si le vendes, ah si, si dice, pues dice que vayas, y mi apá le dijo, tan lejos está de aquí pa allá como de allá pa ca, que si quiere que venga, aquí estoy.

BS:_ Muy bueno, (risas) y luego.

SF:_ No, si fue.

BS:_ ¿Quién fue?

SF:_ Braulio.

BS:_ Fue a su casa de usted.

SF:_ No allá a la gasolinera.

BS:_ Fue a la gasolinera, a la Santa Fe y ahí o sea habló con Braulio y qué le platicó, usted vio o su papá le platicó.

SF:_ No, si me dijo mi apá.

BS:_ ¿Qué le platicó su papá?

SF:_ No pues allí estaba junto con él y vi.

BS:_ Ah le tocó ver, haber platíquenos el encuentro.

SF:_ No digo, no era más que, o sea que ya Baylón ya le había dicho de que se trataba y todo, entonces ya nomás fueron y se saludaron y luego, que, pues, ya habló aquí con el ingeniero, que si que, y está de acuerdo, pues que si.

BS:_ Pero no recuerda algunas palabras de Braulio que le haya dicho a su papá, que si le vendía.

SF:_ No, todo eso ya estaba dicho con el ingeniero, digo ya era cosa de que iban a formalizar el trato, ya era cosa de que no iban pues a dime y te diré, iba nada más a decir, pues que estaba de acuerdo, pues estoy de acuerdo.

BS:_ ¿Y cuánto le pagaron por los terrenos de su papá?

SF:_ Un peso el metro.

BS:_ ¿Y cuántos metros vendieron?

SF:_ Pues no cuantos, pero eran 100 lotes.

BS:_ Cien lotes de cuánto.

SF:_ De 450 metros.

BS:_ Cien lotes de.

SF:_ Si eran como 450 mil pesos.

BS:_ Entonces las personas que empiezan a vivir ahí, a usted le tocó conocer algunas.

SF:_ Tú papá, bueno pero no empezaron ahí luego.

BS:_ Y, pero entonces esas primeras familias que llegaron a vivir a la Maldonado, este eran familias de, se dio cuenta de dónde venían.

SF:_ Sí claro, pero no todas eran necesitadas de lote.

BS:_ ¿Cómo de donde venían las familias?

SF:_ De aquí, pero por ejemplo hay unas señoras que tal vez la conozca, Trini Flores se llama, se apellida Flores, tiene como 5 o 6 lotes allá arriba de la loma y ella tiene propiedades en el centro y todo y bien adinerada.

BS:_ O sea que la idea con Braulio era para la gente.

SF:_ Sí, si humilde pues.

BS:_ Eso fue lo que dijo Braulio o.

SF:_ Sí, si, es lo que le, el trato.

BS:_ Y que y usted supo si esos lotes los vendió el gobierno a las gentes o los regalo.

SF:_ No, el trato no fue con el gobierno, el trato lo, como se dice, el líder iba con mi apá y le decía mira aquí está tantos lotes, aquí están le firmaba los papeles y listo, el contrato de compra venta y listo.

BS:_ Y le iba pagando lote, por lote.

SF:_ Sí o varios lotes, si llegaban con 10 lotes pues decía bueno aquí está lo de 10 lotes.

BS:_ Cuánto tiempo tardó en vender todos los lotes de la Maldonado su papá.

SF:_ No pues yo creo que unos seis meses.

BS:_ Que rápido se pobló.

SF:_ No, o sea que ya estaba todo hecho pues, todos ya estaba, rústico pues con nada de servicios ni nada.

HM:_ Dice que no se tardaron más que seis meses para vender los terrenos, pero a construir.

SF:_ No pues todavía no acaban de construir.

HM:_ Aquí abajo, bueno una de las preguntas sería si primero sembraban verduras o sea antes de vender los terrenos, yo creo antes, después fue vid, por qué el cambio de verduras a uva, que fue lo que motivó a cambiar la siembra.

SF:_ Bueno, eso vamos hablar de cuando mi apá llegó aquí, no, eso sería como los 30, entonces este, cuando hubo no se, no podría decir que sea, por ahí como el 34, 35, el gobierno subsidió para que hubiera la siembra de uva, pero para eso mi apá cuando él abrió los terrenos, pues te digo que desmontó, sembró, barrechó, pues si sembró, hasta se vio en la necesidad de bombear agua, de allá del río, desde el río allá donde, puso tubería para bombear con bombitas de aquellas viejas y todo para regar todo el plan de ahí abajo, y entonces en aquellos años pues, cuando yo casi, como quien dice no nacía, y después cuando hubo el subsidio para los cultivos de vid, fue cuando se echó un crédito para sembrar.

BS:_ Pero antes del subsidio si había otras partes sembradas de vid antes.

SF:_ Pero poquito, aquí en la casa de mi amá, ahí, pues había unas 200 matas, 300.

BS:_ Antes del 35.

SF:_ Sí, pero eso del subsidio eso vino cuando vino la ley seca en Estados Unidos que no se vendía licor en Estados Unidos, todos se venían a tomar acá a Tijuana aquí y entonces qué tomaban si no había modo de traer el tequila de allá, no había ni carreteras, traerlo en barco llevaba meses, entonces aquí dijeron vamos haciendo vino y de ahí brandy, para que se venga la, a tomar aquellos amigos o haber que y fue cuando, pues el gobierno en todo está, porque tuvo

que meterse el gobierno a decir si les vamos a dar vino a los americanos y en eso ya estábamos con el vino cuando se pone la cervecería, pero ya se había puesto la cervecería Mexicali.

BS:_ ¿En dónde?

SF:_ En Mexicali, esas cantinas que estábamos hablando ahí del centro eran de la cervecería Mexicali.

BS:_ La de Santa Ana de Roque y de, por qué eran de la cervecería Mexicali.

SF:_ Pues no había cerveza Tecate.

BS:_ Ah o sea ellos vendían cerveza Mexicali.

SF:_ Aja, o sea que primero se pusieron a la par con (--) primero trajeron todo el equipo pues para darles que tomar a los americanos.

HM:_ Otra vez, ya que, que tienen el subsidio de la vid, de la uva siembran uva y cuando la cosechaban para dónde la llevaban, aquí mismo en Tecate o a otra parte para que se hiciera el vino.

SF:_ Pues yo me acuerdo que la primer cosecha que levantó mi apá de vino, ya estaba el Rancho don Valentín y ahí tenían modo de hacer vino, ahí se le vendió la primer uva, al Rancho don Valentín.

BS:_ A Tena, había dicho señor Tena.

SF:_ No.

BS:_ No, eh, la Vinícola San Valentín, cómo dijo que se llamaba el dueño.

SF:_ No dije.

BS:_ (Risas), se me están cuatrapeando las entrevistas, no, no dijo, digo y no lo conoció al dueño de.

SF:_ Sí.

BS:_ ¿Quién, quién fue.

SF:_ Pedro Pedoareda, el señor, el papá, ahora hay un Pedro chiquito, bueno, Pedro señor chico.

BS:_ La primera vinícola de Tecate cuál considera que fue.

SF:_ La vinícola de Tecate, digo en Tecate, no, y luego siguió este, la, bueno, primera, primera fue esa aquí en el municipio.

BS:_ La de.

SF:_ Pedro Pedoadera.

BS:_ Valentín.

SF:_ San Valentín y esa luego la cambiaron cuando se hizo más grande el negocio, no, la cambiaron ahí donde está la metalúrgica, ahí.

HM:_ Al lado de la.

SF:_ De los bomberos ahí enfrente.

HM:_ Cervecería.

SF:_ Cervecería, ah es la Mexicali ahora, ahí fue una vinícola de, San Valentín, después le cambiaron la Vinícola Santa María y luego en ese tiempo ya se hizo la vinícola de Tecate, la que está ahí.

BS:_ ¿Y de quien era esa la vinícola Tecate?

SF:_ Era de mi patrón.

BS:_ ¿Cómo se llama su patrón?

SF:_ José Vázquez.

BS:_ José Vázquez, él como en que año puso la vinícola.

SF:_ En el 50.

BS:_ ¿Y de dónde era el señor José Vázquez?

SF:_ Pues se puede decir de todas partes, nació en Hermosillo, se crió en México y vino a Baja California Sur y luego después aquí y después de aquí se fue a México.

BS:_ Si este entonces el señor José Vázquez pues llegó aquí y entre otras cosas qué más hace aparte de la vinícola aquí en Tecate, que otros terrenos o comercio tenía.

SF:_ No pues ahí los licores que son de él, eran de él.

BS:_ O sea él tenía su fábrica de vino y aparte vendía los licores ahí en la Juárez, entonces este, lo primero que pone es la vinícola y luego la licorería.

SF:_ No, al revés, puso primero la licorería la que está allá enfrente del parque, bueno ahí a un lado del parque, también se llama San Francisco, esa fue, bueno es que este amigo era medio, digo como le decía en todas partes estaba, él fue gerente general de ahí de la San Valentín, y entonces cuando el gobierno, no se ni que sería, dio permiso porque aquella era zona rural, no había permiso para vender licor, dio permiso para que pusieran la licorería y a él le dieron ese permiso y entonces después se salió de ahí y puso su vinícola y entonces ya hacer vino para las dos licorerías.

BS:_ Entonces usted considera que la primer licorería que fue la de San.

SF:_ San Francisco.

BS: _ Si, fue la primera.

SF: _ Sí.

BS: _ Fue la primera en Tecate.

SF: _ Sí como le decía este había otra fabriquita de vino del rancho que era del suegro del señor Vidarrel que era gerente de ventas de la cervecería allá en el rancho, bueno el señor se llamaba Alvarez, se apellidaba Alvarez Quezada, y tenía otro permiso de licores y hacía también su vino, más o menos de la misma fecha, por ahí de los años 50, 40 o 50, aquel hacía un brandy que se llamaba brandy Gloria y este acá hacía un brandy que se llamaba brandy Matanuco.

BS: _ Matanuco, y eso.

SF: _ Pues así son, pues sabe que será pero hay una estación del tren que se llama Matanuco.

BS: _ Matanuco, pues algo que le gustaría comentar acerca de la historia de Tecate, de las personas que usted ha conocido que han puesto empresas o que llegan a estar en gobierno, cualquier persona de Tecate que usted considere que es un personaje de Tecate, porque haya ayudado como doctor, como maestra, alguna persona importante de Tecate.

SF: _ No pues se puede decir que todos los personajes que estuvieron y que vieron y que sintieron el desarrollo del pueblo, todos son importantes, de algún modo de otro ayudaron al desarrollo, yo no puede decir que uno tenga más preferencia que otro, que todos tuvieron sus defectos, que todos lo tenemos, que otros tuvieron sus glorias, pues a lo mejor todos los tenemos, no puede decir yo que.

BS: _ Su papá, su papá.

SF: _ No, no, por eso digo tuvo también.

SF: _ No, no, por eso digo tuvo también sus amarguras, sus choques sus.

BS: _ Este y para usted qué simboliza Tecate.

SF: _ Hum pues casi, casi como decir mi amá, (risas).

BS: _ Y por ejemplo algo que represente Tecate.

SF: _ Pues el Cuchumá.

BS: _ ¿Por qué?

SF: _ Pues porque está viejo y reverdece.

BS: _ (Risas), este, el Cuchumá, el Cuchumá es un símbolo de Tecate.

SF: _ Pues para mi si, digo porque si estoy allá cuando, pues que iba yo mucho a Ensenada o a Mexicali, por allá desde el testerazo para acá, ya cuando miraba el Cuchumá decía hum, ya mero.

BS:_ Ya vamos llegando.

SF:_ Cuando subía allá a la Rumorosa también decía ya mero llegamos, pues sobre todo en aquellos carritos que andaba uno que a veces llegaban y a veces no, ya decía yo, cuando menos, es, pues si es un símbolo, es un guía no.

SF:_ Como quiera que sea se siente uno pues cuando menos como uno, no, atraído aquí por el punto, que si ha tenido una oportunidad, por ejemplo yo, de haberme ido a Estado Unido, digo no, así como pobretón, pobres pues, y de trabajo pues así, y pues digo yo que voy hacer, trabajar allá para.

BS:_ Nunca se quiso cruzar para el otro lado.

SF:_ No.

BS:_ Nunca.

SF:_ Si cuando mi papá se vino de allá una vez este, me platicó él no, andaba pues todo rasgado los pantalones, la camisa toda amolada y todo y si pues si todo se tenía que traer de allá y al cruzar ahí le dijo el emigrante, pues que ya lo conocía, le dijo oye Flores por qué no te vienes para acá, toda tu migración aquí está, está lista, tus papeles aquí están si quieres llévatelos, vente para acá otra vez, no, dice, ya los entregué ya estuvo, yo no quiero ya nada con, pues no se, a mi nunca me llamó la atención, uno si va, no se, y otros no, los mira uno peor y nada.

BS:_ Pues es usted muy amable y nos dio muchísimos datos acerca de la historia de Tecate, de la gasolinera de su papá, de los oficios tan importantes que son para una comunidad, verdad.

SF:_ Pues si.

BS:_ Entonces aparte pues sus vivencias también aquí sobre lo que es el centro urbano y pues nos va a ser de gran utilidad, le damos las gracias.